



HRCで乳幼児が利用できるサービスは？



HARBOR  
REGIONAL  
CENTER

多くのクライアントやご両親ご家族が、どのようなサービスが利用できるのかという情報を求めています。私たちは皆様に提供するサービスの概要一覧を作成しました。個々の状況により、提供されるサービスはことなりますのでご了承ください。個人/ファミリーサービスプラン (IFSP) で必要と判断された特定のサービスが、Harbor Regional Center のサービス方針に従って提供されます。この方針は私たちのウェブサイトでご覧いただけます。

一部のサービスはMedi-CalやHead Startなどの公的資金によるコミュニティ機関により提供され、また HRC以外の資金源が利用できないと判断された場合には、HRCにより提供されます。

皆様は、様々な利用可能なサービスを理解して、サービス利用計画の過程で十分な情報を得ていたいとお考えのことでしょう。乳幼児（年齢0～3歳）およびそのご家族に通常推奨されるサービスと支援の一部をここに列挙しました。



### 評価とコンサルテーション

サービスの必要性を見極めコンサルテーションを提供するため、担当のサービスコーディネーターはHRCのスペシャリスト1名または共同チームとの面談を手配できます。評価とコンサルテーションは診断を提供または診断を明確に説明し、どのような種類のサービスとサポートが必要かを判断し、医療及び乳児と家族の精神衛生の必要性を特定し、公的資金による給付の受給資格取得の手助けをします

HRCには幼児の発達、言語聴覚セラピー、作業療法、教育、心理学、乳児と家族の精神衛生、行動介入、医学、遺伝学、看護、歯科衛生、薬学、栄養、補助テクノロジー、財務および医療給付、特殊教育、法律の分野のスペシャリストがいます。

### 幼児発達クラス：TOGETHER FROM THE START

ご両親ご家族と乳幼児のための幼児発達スペシャリストによるクラスでは、歌や音楽、動き、遊びを楽しみながら、他の子供や親と社交する機会を提供します。幼児の発達とコミュニケーションスキルを促すため自宅でも使えるテクニックを、グループで学ぶことができます。クラスには親子のためのマミー/ダディー・アンド・ミー、早期言語発達、育児、トイレのしつけなどがあります。

一年を通してご家族のためのクラスや情報プレゼンテーションが行われています。そのトピックは乳児のメッセージ、育児、親子活動セッション、活動スケジュールの作成、連邦補足的保障所得 (SSI) 等の給付プログラム、自宅内支援サービス (IHSS)、特殊ニーズ信託などです。またHRCは、クライアントや親がHRCでの情報プレゼンテーションに参加する際、必要に応じてするのに必要な場合、一部のプレゼンテーションで通訳、託児サービス、交通支援を提供しています。

### ファミリーサポート

Harbor Regional Center では優れた支援制度がご家族には必要不可欠だと考えています。情報とサポートのネットワークがあることで、発達の遅れや障害を持つお子さんのご家族はサービス制度を知り情報に基づいた選択をし、生活の質を上げることができます。ファミリーサポートは、として、親のサポートグループ)、親から親へのメンタープログラム、HRC兄弟姉妹クラブ等を提供します。これら家族支援の選択肢に関する詳細は、HRC ウェブサイト ([www.harborrc.org/resources/family](http://www.harborrc.org/resources/family)) をご覧になり、サービスコーディネーターにご相談になるか、Torrance市とLong Beach市にあるHRCリソースおよび補助テクノロジーセンターを訪問してください。

### リソースおよび補助テクノロジーセンター

HRC リソースおよび補助テクノロジーセンターは情報、教育、研修、テクノロジー及び他の父兄を通じたサポートを提供します。サービスには、充実したマルチメディア・ライブラリー、コンピューターラボ、補助テクノロジーラボ、玩具貸出ライブラリー、家族および兄弟姉妹サポートグループなどがあります。

### サービスコーディネーション

個々のニーズに合わせた 地域の当局やリージョナルセンターの資金で 外部サービス提供組織から利用可能なサービスの紹介とコーディネーション、適切なサービス利用の推奨、そしてサービスプランの最低年1回または必要に応じてのそれ以上定期的見直し (レビュー) を行います。

### 24時間緊急対応

HRCには24時間の緊急対応体制があります。緊急状況下であり、通常の営業時間外にHRCに連絡する必要がある場合、誰かが対応します。

地域のプログラムや医療従事者からHRCが購入するサービス

## 行動サービス

行動サービスはご両親と介護者が行動療法の基礎や応用を学び日々の生活にて実践することをサポートします。

### デイケア

通常のデイケアでケアが受けられないというお子さんがいらっしゃる、働くご両親のために、HRCは通常のデイケアの設定または自宅でのデイケアサポートを提供できます。

### 通訳および翻訳サービス

HRCはミーティングでの通訳と文書（個人/ファミリーサービスプラン）の翻訳を提供できます。英語からクライアントや家族の主要言語への通訳と翻訳です。

### 医療、歯科、看護サービス

民間保険やMedi-CalまたはEPSDT（早期および定期的スクリーニング、診断および治療プログラム）などの医療リソースを持たないクライアントの医療、歯科、看護の必要性を満たすため、必要に応じて補助が提供されます。ご家族を支え、特殊な医療の必要性を満たすため、看護評価または自宅内看護を提供する場合があります。

### 医療装置と消耗品

HRCは医療の必要性の評価を行い、Medi-Calなどの地域社会のリソースを見つけるお手伝いをします。そのようなリソースが利用できない場合、私たちは消耗品および車いす、特殊ベッドなどの装置の購入の捕縄をする場合があります。

### レスパイトケア

セルフケアがほとんどできなかつたり、継続的医療が必要だったり、または行動上の問題のあるクライアントのご両親その他の主な介護者が、介護と監督の日々から一時的の休息をとるためのサービスです。レスパイトサービスは、ホームケアエージェンシーのスタッフにより、クライアント/ご家族の自宅で提供されます。家族主導レスパイトでは、家族が信頼できる友人や親せきを、家族にレスパイトケアを提供するため、ホームケアエージェンシーに紹介してそこで雇用してもらうことができます。自宅外レスパイトケアは、認可ホームのなかで利用可能な場合に提供されます。

### セラピープログラム：自閉症のための言語聴覚及び言語、作業療法、理学療法、行動健康治療

お子さんの発達を促すため自宅で使えるテクニックを、グループで学ぶことができる、セラピスト主導の親のための教育プログラムです。 .



お子さんが自閉症治療のため個人的セラピーや行動健康治療サービスを必要とし、それが医学的に必要と見なされる場合、担当のサービスコーディネーターはあなたが医師から処方してもらい、これらのサービスをあなたの民間医療保険またはMedi-Cal経由で得る上でお手伝いができます。

民間保険がそのようなサービスをカバーする場合、リージョナルセンターは、医学的に必要なセラピーと治療の保険自己負担分や保険共同負担分を支払う資金について、所得額が一定未満のご家族を助けることができます。

### 交通

HRCは個人と家族の必要性に基づいて評価を行い、適切な交通サービス、例えば公共交通機関やコミュニティ・パラトランジット・サービスなどと結び付けるお手伝いをします。また、HRCによる情報プレゼンテーションまたは個人/ファミリーサービスプランで必要とされたサービスに、子供と親が参加するために足の便が必要な場合、HRCは交通サポートも提供しています。



HARBOR DEVELOPMENTAL DISABILITIES FOUNDATION, INC.  
21231 HAWTHORNE BLVD., TORRANCE, CA 90503  
(310) 540-1711 • [www.harborrc.org](http://www.harborrc.org)

November 2017